

Red Internacional de Acción contra las Armas Ligeras

BOLETIN DE PRENSA

NUEVA YORK, Viernes 7 de julio del 2006

Para publicación inmediata

SE FUNDEN LAS CONVERSACIONES SOBRE ARMAS EN LA ONU: LA CONFERENCIA PERMITE QUE CONTINUE LA CRISIS GLOBAL SOBRE ARMAS DE FUEGO

A pesar de los esfuerzos de la mayoría de los gobiernos por asegurar un cambio real, la largamente esperada Conferencia de Naciones Unidas sobre Armas Pequeñas terminó en un fracaso. Secuestrada por un pequeño grupo de Estados, entre los que se destacaron los Estados Unidos, la Conferencia falló en los acuerdos respecto a alguna medida que atendiera la crisis global sobre armas de fuego.

Delegaciones de muchos países, principalmente de América Latina y África, las regiones más afectadas por la proliferación de armas de fuego, se quejaron de que sus intereses se pasaron por alto.

Rebecca Peters, Directora de la Red Internacional de Acción contra las Armas Ligeras (IANSA), aseguró: “Es una verdadera vergüenza que los gobiernos hayan dejado que esto sucediera: permitieron que un pequeño número de Estados los tomaran como y que desbarataran cualquier plan que pudiera haber traído mejoras ante esta crisis global.”

La Conferencia de Revisión sobre Armas Ligeras de las Naciones Unidas, la segunda de su clase convocada por las Naciones Unidas, debió de haber aportado un marco claro para que los gobiernos puedan proteger a sus ciudadanos de la violencia armada. Sin embargo, terminó con amargura y frustración porque los acuerdos en casi todos los temas importantes fueron bloqueados por un puñado de Estados y no se logró acordar ningún documento.

“Mi país ha sufrido de manera apabullante por las consecuencias del tráfico sin control de armas de fuego y continua sufriendo porque las pistolas permanecen entre la población civil incluso ahora que nuestra guerra ha terminado. Nosotros no fabricamos esas armas, pero terminan en nuestro país, erosionan nuestra seguridad y tienen terribles consecuencias para nuestro desarrollo”, afirmó Florella Hazeley de la Red de Acción sobre Armas Ligeras de Sierra Leona, integrante de IANSA.

Hazeley continúa: “Vine a esta reunión con la esperanza de que los gobiernos del mundo trabajarían unidos para abordar este problema, y atender las necesidades de los sobrevivientes de violencia armada. Han fracasado en todos los aspectos. ¿Cómo puedo irme a casa y explicar esto?”

Antes de que las conversaciones colapsaran completamente en la tarde del viernes, los obstáculos se interpusieron en las siguientes áreas:

- Progreso en los estándares globales para las transferencias internacionales de armas – los cuales prevendrían que se exportasen armas a destinos donde pudieran ser utilizadas en

violaciones a los derechos humanos – al que se opusieron en primer lugar Cuba, India, Irán y Pakistán. Ciento quince gobiernos expresaron su apoyo a medidas más estrictas para el control de las transferencias, y un millón de personas de 160 países se unieron a la petición de Un Millón de Rostros que hacia llamado a la creación de estándares globales para las exportaciones de armas, que fue presentada a Kofi Annan cuando inició la Conferencia la semana pasada.

- La discusión sobre cómo reforzar las legislaciones nacionales para prevenir las muertes por armas de fuego fue bloqueada por los Estados Unidos. Sesenta por ciento de las armas pequeñas del mundo están en manos de civiles y muchos países reconocieron que las leyes nacionales sobre armas de fuego son vitales para combatir la violencia armada.
- Los Estados Unidos rechazaron permitir que se reconociera en la Conferencia el impacto que la proliferación de armas ligeras tiene sobre el desarrollo.
- A pesar de demostrar preocupación sobre el costo humano de la violencia, los gobiernos fallaron en conseguir acuerdos para proveer apoyo a los sobrevivientes de violencia armada.
- Los Estados Unidos fueron sistemáticos al prevenir cualquier reunión global de seguimiento para discutir el tráfico de armas ligeras.

Rebecca Peters añadió: “El fracaso de esta reunión no quita el mérito respecto al enorme trabajo que se ha hecho a nivel local, nacional y regional alrededor del mundo para proteger a las personas de la violencia armada. No obstante, como la proliferación de armas pequeñas y ligeras es un problema global, requiere de una solución global, y nosotros continuaremos buscando las maneras para hacer que esto suceda.”

Contacto: Anthea Lawson en el +1 347 220 2916 (hasta el sábado 8 de julio por la tarde) o +44 (0)7900 242 869 (desde el domingo 9 de julio)

Notas para los editores:

Para estadísticas sobre la situación y el impacto del tráfico de armas pequeñas y ligeras, consultar: http://www.iansa.org/campaigns_events/documents/2006/Statistics-2.pdf

IANSA es una red global conformada por más de 700 organizaciones de la sociedad civil que incluyen activistas de derechos humanos, campañas por la democracia, organizaciones para el desarrollo, agencias de salud pública y humanitaria, y grupos de apoyo a víctimas. Los miembros de IANSA trabajan por los controles del tráfico y el comercio de armas ligeras y por leyes que hagan a la gente más segura frente a la violencia armada. Para más información visite: www.iansa.org